M.O., 2001-018

Order of the Minister responsible for Wildlife and Parks dated 31 July 2001

An Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1)

Trapping activities and fur trade — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting trapping activities and the fur trade

THE MINISTER RESPONSIBLE FOR WILDLIFE AND PARKS,

CONSIDERING the second, third and fourth paragraphs of section 56 of the Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1), which provide that the Société de la faune et des parcs du Québec may make regulations on the matters contained therein;

CONSIDERING the fifth paragraph of section 56 of that Act, which provides that a regulation made by the Société under that section must be submitted to the Minister for approval;

CONSIDERING section 164 of that Act, which provides in particular that a regulation made by the Société under section 56 of that Act is not subject to the publication requirements set out in section 8 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1);

CONSIDERING the making of the Regulation respecting trapping activities and the fur trade by Minister's Order No. 99026 dated 31 August 1999, which prescribes in particular trapping periods;

CONSIDERING that the Société adopted the Regulation to amend the Regulation respecting trapping activities and the fur trade, attached hereto, by resolution of the board of directors No. 01-47 dated July 24, 2001;

ORDERS:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting trapping activities and the fur trade, attached hereto, be approved.

Québec, 31 July 2001

GUY CHEVRETTE, Minister responsible for Wildlife and Parks

Regulation to amend the Regulation respecting trapping and the fur trade^{*}

An Act respecting the conservation and development of wildlife

(R.S.Q., c. C-61.1, s. 56, 2nd, 3rd and 4th pars.)

1. Section 7 of the Regulation respecting trapping and the fur trade is amended by deleting the second paragraph.

2. Section 11 is amended by substituting the word "Plaisance" for the words "l'Île-d'Anticosti".

3. Schedule III is amended :

(1) by deleting in the first column as regards FAMU 19, "(Note 2)" and by deleting at the end of the Schedule "Note 2: In the Plaisance Wildlife Sanctuary (FAMU 19), only the trapping of muskrat, beaver and American mink is permitted.".

(2) by adding in the first column as regards FAMU 17 "(Note 1)" and by substituting at the end the Schedule "74, 76 and 77" for "74 and 76" in Note 1.

4. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

4482

Gouvernement du Québec

O.C. 897-2001, 31 July 2001

An Act respecting childcare centres and childcare services (R.S.Q., c. C-8.2)

Childcare centres — Amendments

WHEREAS, under paragraph 17 of section 73 of the Act respecting childcare centres and childcare services (R.S.Q., c. C-8.2), the Government may make regulations, for the whole or part of the Québec territory,

^{*} The Regulation respecting trapping activities and the fur trade, made by Minister's Order No. 99026 dated 31 August 1999 (1999, *G.O.* 2, 2992) was last amended by the Regulations approved by Minister's Orders 2000-024 dated 11 July 2000 (2000, *G.O.* 2, 4054), 2001-010 dated 4 April 2001 (2001, *G.O.* 2, 2053) and 2001-013 dated 19 June 2001 (2001, *G.O.* 2, 3450).